



## ¿Está alguien haciéndole daño?

**No está solo(a).**

**Conductas abusivas incluyen:**

- Empujones, golpes o cualquier daño físico
- Amenazas, coerciones o intimidaciones
- Retención de dinero, alimentos y/o transporte
- Amenazas de deportación
- Alejamiento forzoso de amistades y familiares
- Conducción negligente y la destrucción de propiedades
- Presionar o forzar el contacto sexual
- Insultar o culpar



Si está pasando por cualquier forma de abuso,  
por favor contáctenos. Nuestros servicios  
son gratis y confidenciales.

Oficina (978) 744-8552

Línea Telefónica Las 24 Horas (800) 547-1649

# Servicios de HAWC

- Servicios de consejería Bilingües
- Línea telefónica las 24 horas
- Refugio de Emergencia
- Servicios Legales
- Apoyo individual
- Grupos de apoyo
- Servicios para Menores de edad
- Servicios Educativos para Jóvenes y adultos

## **Todos los servicios de HAWC son gratuitos y confidenciales.**

Somos Empleador de Igualdad de Oportunidad, HAWC no discrimina y está comprometida a servir todos los clientes sin importar raza, color, religión, origen nacional, sexo, edad, discapacidad, estatus como veterano, expresión e identidad de género, orientación sexual, estatus familiar, ancestral, estado civil, estatus de asistencia social, e información genética.

**Línea Telefónica Las 24 Horas**

**(800) 547-1649**

**TTY (978) 744-1818**

**HAWCDV.org**



Nuestros programas están financiados en parte por el Massachusetts Department of Public Health, de las ciudades de Salem, Lynn, Peabody, Gloucester Departments of Planning & Community Development, U.S. Department of Housing & Urban Development. Nuestro Programa de defensa legal está respaldado por Massachusetts Office for Victim Assistance a través del Programa SAFEPLAN y el Victims of Crime Act of 1984 (VOCA) grant del Office for Victims of Crime, Office of Justice Programs, U.S. Department of Justice.